



Bruxelles, le 5 Avril 2016

Les lauréats du Prix de Littérature de l'Union européenne 2016 sont révélés

Les douze lauréats du prix EUPL 2016 ont été révélés aujourd'hui par le Commissaire européen pour l'Éducation, la Culture, la Jeunesse et le Sport, Mr. Tibor Navracsics. Le prix EUPL met en lumière les meilleurs auteurs émergents d'Europe. Les lauréats de cette année sont:

Tanja Stupar-Trifunović (Bosnie Herzégovine); **Christophe Van Gerrewey** (Belgique); **Antonis Georgiou** (Chypre); **Bjørn Rasmussen** (Danemark); **Paavo Matsin** (Estonie); **Selja Ahava** (Finlande); **Nenad Joldeski** (Ancienne République Yougoslave de Macédoine); **Benedict Wells** (Allemagne); **Gast Groeber** (Luxembourg); **Claudiu M. Florian** (Roumanie); **Jasmin B. Frelih** (Slovénie) et **Jesús Carrasco** (Espagne).

M. Tibor Navracsics, Commissaire européen pour l'Éducation, la Culture, la Jeunesse et le Sport, a déclaré dans le cadre de cette annonce: « Je félicite chaleureusement les douze lauréats de cette édition 2016 du Prix de Littérature de l'Union européenne. Ce prix, dont le cœur est la diversité culturelle et linguistique, honore chaque année des auteurs nouveaux ou émergents venant de toute l'Europe, et les aide à toucher de nouveaux lecteurs, en dehors de leurs pays d'origine. La littérature et la liberté d'écriture nous permettent de mieux nous comprendre nous-mêmes, et de mieux comprendre les autres, quelque chose qui, aujourd'hui plus que jamais, revêt une importance capitale. Pour cette raison, nous continuons à soutenir la traduction, la publication, la vente et la lecture d'œuvres littéraires étrangères. »

Le prix de Littérature de l'Union européenne (EUPL) est ouvert à tous les pays participant au programme *Europe Créative*, lancé par l'UE pour la période 2014-2020, et qui vise à financer les secteurs culturels et créatifs. Chaque année, les jurys nationaux d'un tiers des pays participants – soit douze cette année – nomment les auteurs primés.

Chaque auteur primé reçoit 5000 €. Plus important encore, l'auteur bénéficie d'une publicité et d'une visibilité internationale lors des plus grandes foires du livre européennes, y compris celle de Francfort, Londres et Paris. Les éditeurs sont encouragés à postuler pour des financements de l'UE qui visent à faire traduire les livres primés dans d'autres langues afin de toucher de nouveaux lecteurs.

Les lauréats de cette année recevront leur prix lors d'une **cérémonie publique de remise des prix, qui aura lieu au Concert Noble, à Bruxelles, le 31 mai 2016**, et ce, en la présence de M. Tibor Navracsics, Commissaire européen, et de Silvia Costa, députée européenne et présidente de la commission de l'éducation et de la culture, ainsi que de représentants de la présidence néerlandaise de l'UE.



L'EUPL est organisé par la Fédération européenne et internationale des Libraires, la Fédération des Associations européennes des Écrivains et la Fédération des Éditeurs européens, avec le soutien de la Commission européenne.

Le Dr. Nick Yapp, président de la Fédération des Associations européennes des Écrivains, a quant à lui déclaré : « L'annonce des vainqueurs de cette édition 2016 marque le début de la reconnaissance et de la célébration du talent littéraire de nouveaux auteurs venant de nombreux pays européens. Il s'agit de l'un de ces moments clefs où la créativité est reconnue et saluée, de l'un de ces moments qui prouvent que notre culture, dont dépend notre joie de vivre et sur laquelle se base en grande partie notre économie, est entre de bonnes mains. La Fédération des Associations européennes des Écrivains est ravie d'avoir pu jouer un rôle dans l'organisation de cet événement, et souhaite un avenir rempli de créativité aux auteurs qui sont célébrés aujourd'hui.

Selon Jean-Luc Treutenare, co-président de la Fédération européenne et internationale des Libraires : « C'est avec un plaisir renouvelé que je suis témoin, grâce aux nominations du prix EUPL, de l'émergence d'une nouvelle génération d'auteurs européens talentueux. Nous leur souhaitons tout le succès qu'ils méritent, et en tant que libraires, nous prendrons avec sérieux notre tâche de promouvoir ces livres primés. »

Pierre Dutilleul, président de la Fédération des Éditeurs européens, ajoute quant à lui : « C'est un plaisir et un privilège de lire et de rencontrer les lauréats de ce prix EUPL, ces jeunes plumes talentueuses qui illustrent d'une main de maître la diversité de notre continent. Je leur souhaite à tous une grande carrière littéraire. »

Contact :

Agence de Communication EUPL | eu.Ness: Muriel Danis (+32 486 90 69 92)

À propos de l'EUPL

L'EUPL est financé par le programme *Europe Créative*, qui vise à renforcer la compétitivité des secteurs culturels et créatifs, ainsi qu'à promouvoir la diversité culturelle. Le programme a un budget total de 1,46 milliards d'euros pour la période 2014-2020, ce qui représente une augmentation de 9% par rapport à ses prédécesseurs. Le programme vise à financer la traduction de jusqu'à 4500 livres depuis et vers les langues européennes. Il aidera également plus de 250 000 artistes, responsables culturels et leur travail à gagner une visibilité internationale accrue, et apportera son soutien à des centaines de projets, de plateformes, et de réseaux de coopération au niveau européen.

Lors du précédent programme culturel, entre 2009 et 2013, la Commission européenne a accordé une somme moyenne de 2,5 millions d'euros par an pour la traduction d'œuvres littéraires et de plus de 2,4 millions pour des projets de coopération relatifs au monde du livre.

The *Creative Europe* programme, in its 2 first years, 2014 and 2015, has helped finance the translation of about 1000 books, from and into a range of 34 European languages.



Les secteurs du livre et de l'édition contribuent à valeur de 35-40 milliards d'euros à l'économie de l'UE. La FAEE représente des centaines de milliers d'auteurs et le monde de l'édition fournit 125 000 emplois à plein temps. Le secteur de l'édition de livres représente une partie importante des secteurs créatifs et culturels, qui sont responsables de 4,5% du PIB de l'UE et de 8 millions d'emplois. Bien que ces secteurs se soient montrés plutôt résistants face à la crise, ils affrontent également des défis considérables face au passage au numérique, à la mondialisation et à un marché fracturé par les différences linguistiques et culturelles.

Les pays actuellement membres du programme *Europe Créative* sont: les 28 Etats-Membres de l'UE, les candidats et candidats potentiels de l'UE; l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro, la République de Macédoine, la Serbie et la Turquie ; l'Islande et la Norvège, membres de l'EEE/AELE, ainsi que les pays partenaires ; la Géorgie, la Moldavie et l'Ukraine. Ces trois derniers pays ne participent pas encore à l'EUPL.

Pour plus d'informations

Site Internet du Prix :

<http://www.euprizeliterature.eu/>

Twitter:

<http://twitter.com/euplprize>

Page Facebook :

<http://www.facebook.com/pages/European-Union-Prize-for-Literature/201625279911585>

Portail Culturel de l'UE :

http://ec.europa.eu/culture/index_en.htm

Programme Europe Créative :

http://ec.europa.eu/programmes/creative-europe/index_en.htm